

са произнася въ новиятъ бѫлгарски езикъ *пълкъ* или *пълкъ* (пѫлкъ), въ полскиятъ *пулкъ*, въ лужицкиятъ *новкъ*, въ рускиятъ *полкъ*; старобѫлгарската *сръна* — въ бѫлгарскиятъ *сръна* или *сърна* (сѫрна), въ ческиятъ *сърна*, въ сѫрбскиятъ и въ рускиятъ *серна*, въ полскиятъ *сарна* и въ лужицкиятъ *корна*. Въ старобѫлгарскиятъ езикъ буквите *ж* и *ь* сѫ са писале и произносили послѣ сѫгласните букви *р* и *л*, а не преди тѣхъ. Това свойство на бѫлгарскиятъ езикъ са е увардило и до днесъ по нѣкои мѣста въ Тракия и въ западна Бѫлгария. Така напримѣръ, въ нѣкои мѣста произнасятъ *блъгаринъ* (*блѣгаринъ*) нам., *длъгъ* (*длѣгъ*) нам., *длъгъ*, *тринъ* (*трѣнъ*) нам., *тиренъ*, и пр. Тука сме дѫлжни да кажеме, че въ сѫвременниятъ бѫлгарски езикъ не сѫществува отдѣлно произношение за буквите *ж*, *ь* и *ъ*, които са срѣщатъ въ срѣдата на думите въ старобѫлгарскиятъ езикъ. Ако нѣкои филологи и да ни увѣряватъ, че буквата *ж* послѣ *р* и *л* са произнася по-мекко, — слѣдователно послѣ тѣхъ трѣба да са пише не *ж*, а *з* и *ъ*, — то ние не можеме да са сѫгласиме съ тѣхното мнѣние, защото не буквата *ж* са произнася по-мекко, а самите сѫгласни. Ако нѣкоя буква е изгубила вече своето първоначално значение, то тя трѣба да са изключи изъ азбуката.

4) Юсовете (*ж*, *иж*, *ѧ* и *ѧ*), по думите на А. Востокова, сѫ са произносили: *ж* — като *он* или *ом* (буквите *н* и *м* сѫ са произносили съ носътъ), *иж* — като *йон* или *йом*, *ѧ* — като *ен* или *ем*, а *ѧ* — като *ейн* или *ейм*, т. е. тие сѫ са произносили като *о* или *е* сѫединени